

دکتر محمود عباسی*

استادیار زبان و ادبیات فارسی

دانشگاه سیستان و بلوچستان

فصلنامه مطالعات شبه قاره

دانشگاه سیستان و بلوچستان

سال سوم، شماره نهم، زمستان ۱۳۹۰

(صص ۱۲۸-۱۰۵)

مucchomeh Mla al-hi**

کارشناس ارشد زبان و ادبیات فارسی

دانشگاه پیام نور زاهدان

موسیقی بیرونی اشعار نظری نیشابوری

چکیده

موسیقی شعر یکی از بهترین مختصاتی است که به طور ذاتی ارزش و اهمیت آن را مشخص می‌کند و در واقع موسیقی شعر است که ضمن این که شنیدن آن را برای گوش‌ها جذاب می‌سازد، راهی برای دلنشین کردن شعر است تا از این طریق مفهوم و هدفی که در بطن سخن منظوم نهفته است، سریعتر به مقصد و مقصود مورد نظر واصل گردد. منظور از موسیقی بیرونی شعر که باعث آهنگ و موسیقی کلام و زیبایی آن گردیده، وزن عروضی است که بر اساس کشش هجاهای و تکیه هاست.

دیوان نظری نیشابوری از نظر موسیقی بیرونی و تنوع و گوناگونی اوزان عروضی به کار رفته در آن قابل توجه و ملاحظه است.

در دیوان نظری نیشابوری ۵۶۴ غزل، ۴۲ قصیده، ۳ قطعه، ۱۰ ترکیب بند و ترجیح بند و ۱۴۱ رباعی وجود دارد که مجموع ۷۶۰ قطعه شعر است. شاعر در تمام دیوان از ۹ بحر و ۳۷ وزن استفاده کرده است: ۲۷۵ مورد در بحر هرج شامل ۱۲۸ غزل، ۳ قصیده، ۲ ترکیب

*Email:abbasi@lihu.usb.ac.ir

**Email:mollaehi50@pnuz.ac.ir

بند، ۱ قطعه و ۱۴۱ رباعی؛ ۱۸۶ مورد در بحر رمل شامل ۱۷۴ غزل، ۹ قصیده، ۳ ترکیب بند؛ ۱۳۴ مورد در بحر مجتث شامل ۱۱۵ غزل، ۱۸ قصیده، یک قطعه؛ ۱۱۱ مورد در بحر مضارع شامل ۱۰۰ غزل، ۷ قصیده، ۴ ترکیب بند؛ ۲۹ مورد در بحر خفیف شامل ۲۵ غزل، ۳ قصیده، ۱ ترکیب بند؛ ۱۶ مورد در بحر رجز شامل ۱۵ غزل، ۱ قصیده؛ ۶ مورد در بحر منسرح شامل ۵ قصیده، ۱ غزل؛ ۳ مورد در بحر سریع شامل ۲ غزل، ۱ قطعه؛ ۳ مورد در بحر متقارب شامل ۲ غزل، ۱ قطعه.

کلید واژه‌ها: موسیقی، عروض، وزن، بحر، نظیری نیشابوری.

مقدمه

نظیری نیشابوری «اسمش، محمد حسین اصلش از جوین، به سبب توطن در نیشابور از اهل نیشابور مشهور است.» (هدایت، ۱۳۸۵: ۴۹۲) در باب سفرهای او در ایران و تجارت او و سفر او به هندوستان و تقرّب یافتن در دربار پادشاه و سکونت او در هند و رونق گرفتن کار و زندگی در تذکره‌ها گاهی به اجمال و گاهی به تفصیل سخن رفته است: «در اوان جوانی از خراسان به عراق آمده با شعرای زمان مشاعرت نمود، از آنجا به هند افتاده... در اواخر حال در گجرات رحل اقامت افکنده، منزلی پادشاهانه ساخت و به فراغت و رفاهیت می‌گذرانید، همیشه جمعی از اعزّه‌ی اکابر و اصحاب در مجمع او حاضر بودند و هنگامه‌ی شعر و صحبت در منزل او به غایت گرم بود.» (اوحدی دقائقی بلیانی، ۱۳۸۸، ج ۶: ۳۹۶۸-۹)

اقامت او در گجرات ثابت و همیشگی نبود؛ بلکه گاه گاهی به مرکز حکومت و در بر پادشاه می‌آمده، بعد از دریافت صله دوباره به احمد آباد گجرات باز می‌گشت: «...مکرر از گجرات به دارالخلافه‌ی آگرہ آمده و به سعادت آستان بوسی خدیو جهانگیر کشور گشا، پادشاه فلک قدر خورشید لقا... مستسعد گردیده به گجرات عود می‌نموده است.» (فخرالزمانی قزوینی، ۱۳۶۷: ۷۹۰)، تذکره‌ی هفت اقلیم، شرح حال نظیری را بسیار کوتاه آورده است: «بین الاقران از بی نظیران زمان است، چون قمر قابلیتش از محاذ جاهلیت بیرون آمد، اراده‌ی هندوستان نموده.» (رازی، ۱۳۷۸، ج ۲: ۸۰۱)

نظیری شیعه‌ی دوازده امامی بود و در این مذهب، اعتقاد راسخ داشت. وی همچنین به عرفان و فلسفه‌ی اشراق گرایش داشت؛ بطوری که این موضوع در غزل هایش آشکار است. «به سبب توسل و اعتقاد به خدمت درویشان و عارفان زمان، سخنانش اکثر به مذاق این طایفه واقع شده، در پختگی و شکستگی و عذوبت و نزاکت و لطافت و روانی و بلاغت و فصاحت اشعارش هیچکس را مجال سخن نیست، دیوانش در همه جا مشهور و معروف است، غزلیاتش به سایر اشعارش امتیاز دارد.» (واله داغستانی، ۱۳۸۴، ج ۴: ۸۱-۲۲۸۰)

اشعار دیوان نظیری را ده هزار و دوازده هزار بیت ذکر کرده اند: «...دیوانی دارد که تمامی ابیات آن از قصاید و غزلیات و ترجیع بند و رباعیات در حدود ده هزار بیت بوده و تنها غزلیات او که در حدود پنج هزار بیت است در لاہور هند چاپ شده...» (مدرّس تبریزی، ۱۳۷۴: ۲۱۶)

مقام شعر و شاعری نظیری تحسین شده، به ویژه غزل‌های عرفانی و دلنشین او را بسیاری از بزرگان شاعر و تذکره نویس پسندیده اند «... به جلالتِ شأن او همین قدر کافی است که میرزا صائب گفتنه:

صائب چه خیال است شوی همچو نظری
عرفی به نظیری نرسانید سخن را
(سحر کاکو روی، ۱۳۸۵: ۲۵۶)

نوآوری‌ها و بدایع کار نظیری و تصویر زنده‌ای که در بیشتر غزل‌های او به چشم می‌خورد از هر نظر قابل توجه و تعمق است؛ مانند این بیت که ضرب المثلی سایر شده است:

درس ادیب اگر بود زمزمه‌ی محبتی جمعه به مکتب آورد طفل گریز پای را
(نظری، ۱۳۷۹: ۳۴)

همهی شاعرانی که نظیری را دیده یا از طریق اشعارش با وی آشنا شده‌اند او را به استادی پذیرفته و دقت خیال، وسعت اندیشه، و قدرت مضمون یابی وی را ستوده‌اند. با نگاهی گذرا به دیوان وی می‌توان دریافت که تا چه پایه شیفته‌ی غزل‌های لسان الغض حافظ شی‌از به ده است.

نظیری، حافظ را در شعر مقتدای خود دانسته و می‌گوید:

تا اقتدا به حافظ شیراز کرده‌ایم
گردیده مقتداری دو عالم کلام ما
(همان : ۲۱)

در جای دیگر ارادت خود به حافظ را اینگونه بیان می‌دارد :
حسب حال خوش، کس از مجموعه‌ی یاری نخواند

حافظ شیراز را دیوان فرخ فال کو
(همان : ۲۸۲)

اما این ارادت مانع از آن نیست که نگاهی هم به دیگر سخنوران گرانقدر ادب پارسی داشته باشد. وجود غزل‌هایی در استقبال از غزل‌های سعدی و بابا فغانی در دیوان او و ترجیع بند بلندی که در استقبال از ترجیع بند مشهور خداوندگار سخن سعدی سروده است، این معنی را تأیید می‌کند و در قصیده غالباً قصاید بلند انوری را استقبال کرده است.
تاریخ وفات نظیری را بین سالهای ۱۰۲۱، ۱۰۲۲ و ۱۰۲۳ هجری قمری ذکر کرده‌اند. (صفا، ۱۳۷۱، ج ۵: ۹۰۳)

موسیقی شعر

میان دو هنر شعر و موسیقی، پیوندی ناگسستنی است. این پیوند سبب همگامی و همراهی این دو است. شعر خود کلامی آهنگین و موسیقایی است که همراهی آن با موسیقی بر تأثیرگذاری آن می‌افزاید: «مجموعه‌ی عواملی که زبان شعر را از زبان روزمره، به اعتبار بخشیدن آهنگ و توازن، امتیاز می‌بخشند و در حقیقت از رهگذر نظام موسیقایی سبب رستاخیز کلمه‌ها و تشخیص واژه‌ها در زبان می‌شوند، می‌توان گروه موسیقایی نامید و این گروه موسیقایی خود عوامل شناخته شده و قابل تحلیل و تعلیلی دارد از قبیل انواع وزن، قافیه، ردیف، جناس،... و همچنین عوامل شناخته نشده‌ای نیز دارد که فقط قابل حس شدن است و نمی‌توان برای آن‌ها قانونی کشف کرد.» (شفیعی کدکنی، ۱۳۷۰: ۸۷)

«هر مجموعه‌ی گفتار از مقداری عناصر آوایی و صوتی به وجود آمده است و این مجموعه‌های آوایی و صوتی، ممکن است با یکدیگر، یا بعضی از آن‌ها با بعضی دیگر

توازن‌ها یا تناسب‌هایی داشته باشند. به تناسب امکاناتی که در جهت این توازن‌ها، در یک مجموعه‌ی آوایی وجود داشته باشد و قابل تصور باشد، انواع موسیقی قابل تصور است.» (شفیعی کدکنی، ۱۳۷۰: ۸)

«هنوز ساربان و چوپانان در دل دشت‌ها زمزمه‌های بی‌آلایش خود را با نوای ساده و دلنژین می‌آمیزند و بی‌آن که به اصطلاح امروز شعر بخوانند ناخودآگاه پیوند موسیقی و الحان و الفاظ را ثابت می‌کنند.» (صبور، ۱۳۸۴: ۳۰)

«عوامل موسیقی‌ساز شعر عبارتند از : ۱- ارزش موسیقایی حروف ۲- اهمیت تکیه ۳- کلمات زنگدار ۴- تکرار کلمه ۵- تکرار جمله ۶- قافیه ۷- ردیف ۸- کلمات زاید ۹- ادات ایقاعی ۱۰- تأثیر محظوظ در چگونگی وزن ۱۱- مناسبت، موازن، تسمیط.» (ملحاح، ۱۳۶۷: ۲۴۰)

ابوعلی سینا گوید: «موسیقی علمی است ریاضی که در آن از چگونگی نغمه‌ها، از نظر ملایمت و تنافر، چگونگی زمانهای بین نغمه‌ها بحث می‌شود تا معلوم شود که لحن را چگونه باید تعریف کرد.» (مشحون، ۱۳۷۳: ۵)

موسیقی پدیده‌ای ذاتی و فطری در وجود آدمی است و هیچ ملتی از آن بی‌بهره نیست. آن چه انسان را به سوی موسیقی هدایت می‌نماید، دقیقاً همان جذبه و کششی است که او را به سوی سرودن شعر رهنمون می‌شود که این حاکی از همان پیوند مستحکم میان این دو است. شعر در واقع همان موسیقی الفاظ و کلمه‌هاست و غنا نیز موسیقی الحان و آهنگ‌هاست همان چیزی که ارسسطو نیز شعر را نشأت گرفته از دو قوه‌ی محاکات و درک وزن و آهنگ می‌داند. آمیزش و اختلاط طبیعی شعر و آهنگ در دوره‌های اولیه، زاییده هیچ ملتی نیست.

از آن چه گفته شد درمی‌یابیم که وزن اصلی ترین عامل موسیقی شعر است و نخستین عامل تناسب که سبب موسیقی کلام می‌شود، وزن است . به طوری که از دیدگاه شمس قیس ، عروض برای تشخیص کلام موزون از ناموزون است. به عبارت دیگر شعر از دیدگاه وی کلام موزون و مقفی است. پس وزن ذاتی کلام است و شعر یعنی سخن موزون. وزن

تناسب و ترتیب در صامت‌ها و مصوت‌ها است که این تناسب و ترتیب در سخن موسیقی ایجاد می‌کند.

موسیقی بیرونی

منظور از موسیقی بیرونی شعر که باعث آهنگ و موسیقی کلام و زیبایی آن گردیده، وزن عروضی است که براساس کشش هجاهای و تکیه هاست.

موسیقی بیرونی یکی از مهمترین جنبه‌های موسیقی در شعر است؛ زیرا این نوع موسیقی است که شاکله‌ی اصلی کار و جذابیت هنری شاعر را در منظر مخاطب قرار می‌دهد.

دکتر شفیعی کدکنی در توضیح وزن شعر از دیدگاه موسیقائی، این عنصر پایه‌ای را به دو وزن خیزابی و جویباری تقسیم بندهی کرده است:

«وزن‌های خیزابی که از راه تکرار ارکان عروضی پدید می‌آید یادآور رود یا دریای موأجی است که موج هایش به تناوب و مشابه از راه می‌رسند و رقص موزون و عمدهاً

ریتمیکی را در ذهن متبار می‌کنند؛ مانند: فاعل‌التن فاعل‌التن فاعل‌التن فاعل‌التن

در وزن‌های جویباری شعر در گذری آرام و پیوسته و با افت و خیزی نامحسوس‌تر جاری است و در بستر آن از خیزاب‌های همسان و هم آوا – که گاه کوینده نیز جلوه

می‌کنند – کمتر اثری دیده می‌شود؛ مانند سروده‌هایی که بر وزن مفعول فاعلات مفاعیل فاعلن ساخته می‌شوند. در این وزن هیچ یک از ارکان عروضی تکرار نشده است و موسیقی

حاصل از افاعیل مختلف هموارتر و آرام‌تر به جان می‌نشینند». (شفیعی کدکنی، ۱۳۷۰:

(۳۸۹)

بخش اعظم دیوان نظیری نیشابوری را اوزان جویباری تشکیل می‌دهد.

محققان زبان و ادبیات فارسی به جنبه‌های نظری و تئوری ادبیات بسیار پرداخته‌اند؛

ولی همواره جای تحقیقات عملی در تحقیقات ادبی خالی است؛ برای مثال در زمینه‌ی وزن، قافیه، ردیف، صنایع بدیعی و مباحث کلی موسیقی شعر کتاب‌های فراوانی نوشته شده

است؛ ولی بسیار کم اند تحقیقاتی که به صورت علمی و مناسب با رویکردهای جدید نقد

ادبی در زمینه‌ی موسیقی شعر انجام گرفته باشد؛ بنابراین سعی تویستندگان این مقاله برآن

بوده است که در این تحقیق موسیقی اشعار نظری نیشابوری را به صورت علمی ، مورد بررسی قرار دهنده.

موسیقی بیرونی در دیوان نظری نیشابوری

در دیوان نظری نیشابوری ۵۶۴ غزل، ۴۲ قصیده، ۳ قطعه، ۱۰ ترکیب بند و ترجیع بند و ۱۴۱ رباعی وجود دارد که مجموع آن ها ۷۶۰ قطعه شعر است . شاعر در تمام دیوان از ۹ بحر و ۳۷ وزن استفاده کرده است : ۲۷۵ مورد در بحر هزج شامل ۱۲۸ غزل، ۳ قصیده، ۲ ترکیب بند، ۱ قطعه و ۱۴۱ رباعی؛ ۱۸۶ مورد در بحر رمل شامل ۱۷۴ غزل، ۹ قصیده، ۳ ترکیب بند؛ ۱۳۴ مورد در بحر مجتث شامل ۱۱۵ غزل، ۱۸ قصیده، یک قطعه؛ ۱۱۱ مورد در بحر مضارع شامل ۱۰۰ غزل، ۷ قصیده، ۴ ترکیب بند؛ ۲۹ مورد در بحر خفیف شامل ۲۵ غزل، ۳ قصیده، ۱ ترکیب بند؛ ۱۶ مورد در بحر رجز شامل ۱۵ غزل، ۱ قصیده؛ ۶ مورد در بحر منسرح شامل ۵ قصیده، ۱ غزل؛ ۳ مورد در بحر سریع شامل ۲ غزل، ۱ قطعه؛ ۳ مورد در بحر متقارب شامل ۲ غزل، ۱ قطعه .

بررسی بحرهای به کار رفته در دیوان نظری نیشابوری

۱- بحر هزج

«هزج در لغت آوازی را گویند که همراه با ترنم باشد و به دلیل زیبایی خاص بحر هزج، به این نام نامیده شده است ، بحر هزج به گونه‌ای است که وقتی به چگونگی هجاهای ارکان آن دقت کنیم، درمی‌یابیم که به شکلی کثار هم قرار گرفته‌اند که هنگام خواندن شعر احساس طرب و شادی و نشاط به خواننده آن دست می‌دهد: «این بحر را بدان جهت به این نام خوانده‌اند که بیشتر آوازها و سرودهای اعراب بر این بحر است». (شاهحسینی، ۱۳۸۰: ۶۶). «این وزن از اوزان دلنشیں و آرام است که مناسب با مضامین آرام و عاشقانه می‌باشد». (وحیدیان کامیار ، ۱۳۸۰ :۸۴)

بحر هزج از تکرار مفاعیلن حاصل می شود.

این بحر با ۲۷۵ مورد در ۸ وزن و ۳۶/۰۴ درصد، پر کاربردترین بحر در دیوان نظیری نیشابوری است که ۱۴۱ مورد در رباعیات، ۱۲۸ مورد در غزلیات، ۲ مورد در ترکیب بند و ترجیع بند، ۳ مورد در قصاید و ۱ مورد در قطعات آمده است.

۱-۱ هزج مثمن اخرب مقوض ابتر : مفعولُ مفاعيلُ مفاعيلُ مفاعيلُ
 شامل ۱۴۱ رباعی است و در سایر اشعار به کار نرفته است. نمونه مثال:
 منظور دو دیده آستینم بادا (نظیری، ۱۳۷۹: ۵۳۳)
 در هجر تو مرگ همنشینم بادا
 اسرار گلستان به بصارت دریاب (همان: ۵۳۴)
 مرغان بخروشند عبارت دریاب

۱-۲ هزج مثمن سالم : مفاعيلُ مفاعيلُ مفاعيلُ مفاعيلُ
 شامل ۵۲ غزل؛ نمونه مثال:
 ز شهر دوست می آیم، پیام عشق برلبها به تلفیقی کنم آزاد، طفلان را ز مکتبها. (همان: ۷)

۱-۳ هزج مثمن اخرب مکفوف محدودف : مفعولُ مفاعيلُ مفاعيلُ فولن
 شامل ۳۰ غزل، ۳ قصیده و ۱ قطعه. نمونه مثال:
 گر حُسن جمال تو طلبکار نبودی (همان: ۳۰۸)
 در خانقه و بتکده دیوار نبودی
 وقتست که از کعبه برآریم صنم را (همان: ۳۲۷)
 چندی به غلط بتکده کردیم حرم را

۱-۴ هزج مثمن اخرب مکفوف مقصور : مفعولُ مفاعيلُ مفاعيلُ مفاعيلُ
 شامل ۱۵ غزل، ۱ ترکیب بند. نمونه مثال:
 روزِ ازلِم بود به نابود نهفتند (همان: ۹۴)
 در ضمن زیان کاری من سود نهفتند (همان: ۹۶)
 دوشینه سرودی دل افگار برآورد کاهو ز حرم مرغ ز گلزار برآورد (همان: ۹۶)

۱-۵ هزج مسدس محدودف: مفاعيلُ مفاعيلُ مفاعيلُ
 شامل ۱۶ غزل. نمونه مثال:
 دلی دارم که طاقت کار او نیست تحمل غیر عیب و عار او نیست (همان: ۵۲)
 نگاهت چشم جادو برنتابد فریب خال هندو برنتابد (همان: ۱۳۸)

۶-۱ هزج مسدس اخرب مقوض محدود: مفعولُ مفاعلن فعولن

شامل ۱۱ غزل و ۱ ترجیع بند . نمونه مثال:

بر هم زده آشیانه ها را (همان:۷)	ای کرده خراب خانه ها را
داریم امید فتح بابی (همان:۳۰۰)	دیریست ز گوشه نقابی

۷-۱ هزج مسدس مقصور: مفاعilen مفاعilen مفاعيل

در این وزن فقط ۲ غزل سروده شده است:

که دارم دل به جای دیگر امروز (همان:۱۶۶)	سخن گوئید با من کمتر امروز
بدل کردیم قبله روبگردان(همان:۲۷۷)	دلا رو زان خم ابرو بگردان

۸-۱ هزج مثمن اخرب : مفعول مفاعilen مفعول مفاعilen

در این وزن ۲ غزل سروده شده است

گر کشف حجب خواهی، بستان می ناب اول

ور علم ازل جویی، بگذر ز کتاب اول (همان:۲۲۶)

مردانه قماری کن ، دستی به دو عالم زن

خلاصی که نهی پُرنَه ، نقشی که زنی کم زن (همان:۲۷۲)

۲-بحر رمل

اجزای آن چهار بار فاعلاتن فاعلاتن است، «بحر رمل زمینه‌ای است برای بیان رفت قلب و حکایت گر اندوه‌ها و شادمانی‌ها و ترجمان دل پیران و جوانان است.» (خواجه نصیر، ۱۳۶۹: ۱۳)

رمل با ترکیب هجایی خاص خود و آهنگ ملایم و ریتم آرام بخشی که دارد ، بیشتر بیانگر احساسات ، عواطف ، افکار و عالم درون شاعر است.

بحر رمل دومین بحر پرکاربرد در این دیوان است که با تعداد ۱۸۶ مورد و ۲۴/۳۸ درصد اوزان، ۱۷۴ غزل و ۹ قصیده و ۳ ترکیب بند و ترجیع بند را در بر می‌گیرد.

۱-۲ رمل مشمن محدودف : فاعلاتن فاعلاتن فاعلاتن فاعلن:
شامل ۵۸ غزل و ۲ قصیده. نمونه مثال:

دیدمش در دل نهفتم آه بسی تأثیر را در کمان ازبس که دزدیدم شکستم تیررا (همان: ۱۶)
خون دشت کربلامی جوشدازمزگان من داغ زهرا تازه شددر کلبه ای احزان من (همان: ۴۱)

۲-۲ رمل مشمن مقصور : فاعلاتن فاعلاتن فاعلاتن فاعلان
شامل ۳۱ غزل ، ۳ قصیده و ۱ ترکیب بند و ۱ ترجیع بند. نمونه مثال:
گر شر رگر شعله هر جا گشت پیدا آتش است چاره ای دل کن که با آتش مدارا آتش است
(همان: ۴۳)

از سخن چون چاشنی بخشی به خوان تربیت پرشود از مغز معنی استخوان تربیت (همان: ۳۵۳)

۳-۲ رمل مشمن مخبون محدودف: فَعَلَاتُن (فاعلاتن) فَعَلَاتُن فَعَلَاتُن فَعِلْن
شامل ۲۴ غزل .
در ک هر راز کجا زان عجمی زاده ک گر نه آئینه چو آئینه او ساده کنی (همان: ۳۲۲)

۴-۲ رمل مشمن مخبون اصلم : فَعَلَاتُن (فاعلاتن) فَعَلَاتُن فَعَلَاتُن فَعْ لُن
شامل ۱۴ غزل، ۲ قصیده و ۱ ترجیع بند .
مرد بی حوصله مردانه نگردد هرگز خوف گرد دل دیوانه نگردد هرگز (همان: ۱۷۱)
صبح عیدست که بر میکده بگشایید در سجدۀ شکر کند نزد صبوحش ساعر (همان: ۳۷۹)

۵-۲ رمل مشمن مخبون مقصور : فَعَلَاتُن (فاعلاتن) فَعَلَاتُن فَعَلَاتُن فَعَلَان
شامل ۱۲ غزل و ۱ قصیده. نمونه مثال:
به تمنای غلط بر همه کس میر شدیم بدرآز خانه نرفتیم وجهانگیر شدیم . (همان: ۲۴۵)
مژده در مژده فتحست و ظفر در ظفرست هر طرف مژده رساننده فتحی دگرست (همان: ۳۴۵)

۶-۲ رمل مسدس مقصور: فاعلاتن فاعلاتن فاعلان

شامل ۱۱ غزل، نمونه مثال:

آنچه هرگز نگسلد پیوند اوست (همان: ۴۹) فخر والا نسبتان از بند اوست

عرضه کن ایمان که ایمان آوریم (همان: ۲۵۷) رخ نما تا رونما جان آوریم

۷-۲ رمل مثمن مخبون اصلم مسیغ: فاعلاتن (فاعلاتن) فاعلاتن فاعلاتن فع لان

شامل ۱۰ غزل. نمونه مثال:

در بغل مصحف و سجاده‌ی تقوا بردوش برد از مدرسه‌ام مبغچه‌ی باده فروش (همان: ۱۸۴)

۸-۲ رمل مثمن مشکول: فَعَلَاتُ فَاعِلَاتُنْ فَعَلَاتُ فَاعِلَاتُنْ

شامل ۷ غزل و ۱ قصیده.

این وزن یکی از زیباترین اوزان شعرفارسی است که تعداد هجاهای بلند و کوتاه آن همه یکسان است. (ماهیار، ۱۳۷۴ : ۵۹)

تو اگر ز کعبه راندی و گراز بهشت ما را غم‌بنده پرور تو، به دری نهشت مارا (همان: ۲۴۵)

۹-۲ رمل مسدس محدود: فاعلاتن فاعلاتن فاعلن

شامل ۴ غزل.

بی تو نه با غم خوش و نی خانه خوش (همان: ۱۹۸) با نگارخانگی ویرانه خوش
از گلستان، گل به بازار آمده عید مرغان گرفتار آمده (همان: ۲۸۹)

۱۰-۲ رمل مثمن اصلم: فاعلاتن فاعلاتن فاعلاتن فع لن

شامل ۲ غزل.

«اصلم عبارت است از حذف دو هجای بلند آخر فاعل‌اتن (U -) و تبدیل هجاهای کوتاه به بلند. دو هجای بلند حاصل را اصلم می‌خوانند و با «فع لُن» نشان می‌دهند.

(ماهیار، ۱۳۷۰:۵۶)

هر سر شاخ درین باغ هوا بی دارد هر گلی رنگی و هر مرغ نوایی دارد (همان: ۱۴۸)

گردش چشم بتان مستی من حالی کرد دور وارون نتواند قدح خالی کرد (همان: ۱۴۹)

۱-۲ ارمل مسدس مخبون اصلم مسیغ: فاعل‌اتن فعال‌اتن فع لان
در این وزن فقط یک غزل سروده شده است .
خوی شه عربده جو افتادست کشته‌یی بر سر کو افتادست (همان: ۷۳)

۳ بحر مجتث

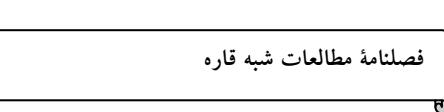
اجزای آن از اصل مستفع لن فاعل‌اتن. چهار بار مفاعلن فعال‌اتن آید و زحاف این بحر ته است: خبن و شکل و قصر و حذف و رفع و جحف و اسباغ و تشییث و صلم» (المعجم، ۱۳۷۳: ۱۴۹)، «بحر مجتث از تکرار مستفعلن فاعل‌اتن مستفعلن فاعل‌اتن به دست می‌آید.»

(ماهیار، ۱۳۷۴:۶۷)

این بحر که از بحور مختلف الارکان است در دیوان نظیری نیشابوری ۱۳۶ مورد ۱۷/۵۶ درصد اوزان را شامل می‌شود: ۱۱۷ غزل، ۱۸ مورد و ۱ مورد قطعه.

۳-۱ مجتث مثمن مخبون اصلم: مفاعلن فعال‌اتن مفاعلن فع لن
شامل ۳۱ غزل ، ۸ قصیده و ۱ قطعه، نمونه مثال:
زبان پیام هوس داشت شستم انشا را درون سینه بریدم سرمرغ تمّنا را (همان: ۵)

۳-۲ مجتث مثمن مخبون اصلم مسیغ : مفاعلن فعال‌اتن مفاعلن فع لان
شامل ۳۰ غزل و ۵ قصیده.
چنان ز خانه برون رفتم به دل تنگ است که آستانه بیابان و گام فرسنگ است (همان: ۶۲)
چو شمع سوز دلم عشق بر زبان انداخت دگرنخواستی آتش مرا به جان انداخت (همان: ۳۵۵)



۳-۳ مجتث مثمن مخبون مقصور : مفاعلن فعالتن مفاعلن فعالن شامل ۲۸ غزل و ۳ قصیده.

به غمزه روز استم همین معامله بود
ابدرسید و نیاسودم این چه مشغله بود (همان: ۱۴۳)
چو رو به برج شرف کرد آفتاب مُنیر دمید فاتحه‌ی فتح بر حصار اسیر (همان: ۳۸۱)

۴-۳ مجتث مثمن مخبون محدود : مفاعلن فعالتن مفاعلن فَعلن شامل ۲۵ غزل و ۱ قصیده.

سحر که سبلم از جیب پیرهن بکشی گمان برم که رگِ جانم از بدن بکشی (همان: ۳۲۰)
۵-۳ مجتث مثمن مخبون : مفاعلن فعالتن مفاعلن فعالتن شامل ۱ غزل و ۱ قصیده.

به هجر و وصل دلم الفت و نزاع ندارد نشاط آمدن و کلفت وداع ندارد (همان: ۱۱۱)

۴ - بحر مضارع

چهارمین بحر پر کاربرد در دیوان نظیری نیشابوری بحر مضارع است که در ۱۱۱ مورد و ۱۴/۵۵ درصد اوزان، ۱۰۰ غزل، ۷ قصیده و ۴ ترکیب بند راشامل می‌شود.

بحر مضارع از اصل مفاعیلْ فاعلتن مفاعیلْ فاعلتن بصورت مزاحف مکفوف مفاعیلْ فاعلاتْ مفاعیلْ فاعلات ساخته می‌شود و رکن چهارم به فاعلان تبدیل می‌شود.
در بحر مضارع رکن فرعی «اخرب» نقش اساسی دارد و توجه به آن ضروری است. رکن اخرب از رکن اصلی مفاعیلْ (U - -) با حذف هجای کوتاه از آغاز رکن و تبدیل هجای بلند پایانی به هجای کوتاه حاصل می‌شود (-U). (ماهیار، ۱۳۷۴ : ۸۲)

۱-۴ مضارع مثمن اخرب مکفوف محدود : مفعولْ فاعلتن مفاعیلْ فاعلن شامل ۵۲ غزل ۱ قصیده و ۲ ترکیب بند.

سر داده‌ای و بد نهانی نهاده‌ای دل برده‌ای و داغ نشانی نهاده‌ای (همان: ۳۲۰)
هر شب بدیل صحبت جانان تن آورم وزدامنش نثار به دامن درآورم (همان: ۳۹۶)

**۲-۴ مضارع مثمن اخرب مکفوف مقصور : مفعولُ فاعلاتُ مفاعيلُ فاعلان
شامل ۳۹ غزل ، ۶ قصیده و ۲ ترکیب بند .**

این وزن از اوزان جویباری است. دکتر وحیدیان کامیار این وزن را از دسته اوزان نرم و سنگین می‌داند که برای سرودن اشعاری با مضامینی چون مرثیه، درد، حسرت و گله‌مندی مناسب است.

امروز آنچه تاج سر ماست دست ماست
سرمایه‌ی درستی مادر شکست ماست
(همان: ۴۶)

دوش آن زمان که تیر شهاب از کمان فتاد
ما را ستاره‌ی خلف از آسمان فتاد
(همان: ۵۰۱)

**۳-۴ مضارع مثمن اخرب : مفعولُ فاعلاتُن مفعولُ فاعلاتُن
شامل ۹ غزل .**

این بحر از بحور خوش آهنگ، مطبوع، گوش نواز و دل پسند است. بنا به نظر و دسته بندی دکتر شفیعی کدکنی از اوزان خیزابی به حساب می‌آید .
در پرده ره ندادند، وقت سخن صبا را من نیک می‌شناسم، پیغام آشنا را (همان: ۲۴۵)
کی سرّ غنچه او، از هر بیان بیابی گرمحوذوق گردی خود سر آن بیابی (همان: ۳۱۷)

۵ - بحر خفیف

«سبک ترین بحرهاست که در طبع می‌آویزد و گوش را می‌نوازد و از حیث روانی و نرمی شبیه وافر است» (خواجه نصیر، ۱۳۶۹ : ۱۳)

بحر خفیف از بحرهای سبک وزن عروض است و بدین سبب آن را خفیف خوانده‌اند.
اصل این بحر فاعلاتُن مُسْفَعْلَن فاعلاتُن است ولی سالم آن چندان متداول نیست و اکثر مزاحف آن معمول است .» (شاه حسینی، ۱۳۸۵ : ۹۷)

«خفیف را به سبب خفت وزن، خفیف نام کرده‌اند» (فشارکی، ۱۳۷۲ : ۵۰)

در دیوان نظیری نیشابوری، بحر خفیف در ۲۸ مورد و ۳/۸۰ درصد اوزان، ۲۵ غزل، ۲ قصیده و ۱ ترکیب بند را داراست.

۱-۵ خفیف مسدس مخبون اصلم : فعلاتن (فاعلاتن) مفاعلن فع لن شامل ۷ غزل ، ۲ قصیده و ۱ ترکیب .

نه عدم بود و نی وجود اینجا صورت وهم می نمود اینجا (همان: ۱۴)

۲-۵ خفیف مسدس مخبون محذوف : فعلاتن (فاعلاتن) مفاعلن فعلن شامل ۸ غزل .

بانگ نی می برد ز هوش مرا	می دهد می ز راه گوش مرا (همان: ۱۹)
دل بر این ناخوش آشیانه منه	چشم بر شفقت زمانه منه (همان: ۲۹۵)

۳- خفیف مسدس مخبون مقصور: فعلاتن (فاعلاتن) مفاعلن فعلان شامل ۶ غزل .

چرخ پرویزی ست آتش بیز	نـه مـمـرـی درـوـ نـه جـایـ گـرـیـزـ(همـانـ: ۱۶۴)
همـهـ جـاـ نـاخـنـ تـصـرـفـ بـنـدـ	هرـکـجاـ سـینـهـ اـیـ اـسـتـ خـسـتـهـ اـوـسـتـ (همـانـ: ۷۶)

۴- خفیف مسدس مخبون مسیغ : فعلاتن (فاعلاتن) مفاعلن فع لان شامل ۴ غزل و ۱ قصیده .

بخت ما سست و عشق تو فیروز	ما همه خوشه چین، تو خرمن سوز (همان: ۱۶۳)
ببر در کوه و شیر در بیشه	شاه بر گاه و ماه در خرگاه (همان: ۴۲۰)

۶- بحر رجز

این بحر را از آن جهت رجز نامیده اند که « در لغت، اضطراب و سرعت است» (مددی، ۱۱۷: ۱۳۸۵)، «عرب بیشتر اشعاری که در معرکه‌ها و جنگ و در مفاخرات از مردانگی خود می‌خوانند، در این بحر است. و در چنین اوقات آواز مضطرب و حرکات سریع می‌باشد، پس از این جهت این بحر را رجز نام کرده‌اند.» (فشارکی، ۱۳۷۲: ۴۲)

این بحر در دیوان نظیری نیشابوری ۱۶ مورد و ۲/۱۰ درصد اوزان، ۱۵ غزل و ۱ قصیده را در بر می‌گیرد.

۶- ارجز مثمن سالم : مستفعلن مستفعلن مستفعلن مستفعلن
شامل ۱۰ غزل و ۱ قصیده

دل بوی خامی می‌دهد بی‌داع آتش‌پاره‌ای کنی
نی‌سبل تباکویی، نه‌آتش‌رخساره‌ای کنی
(همان: ۳۲۲)

۶- رجز مثمن مطوى مخبون : مفتعلن مفاعلن مفتعلن مفاعلن (دوری)
شامل ۵ غزل .

طعم هلال می‌دهد زهر فرات آب را تا تلخ کردی عیش من شیرین ندیدم خواب را (همان: ۸)

۷- بحر منسرح

«منسرح در لغت به معنی آسان است و این بحر را بدان جهت منسرح خوانده‌اند که ترتیب او تاد و اسباب در آن به صورتی است که سبب روانی آهنگ می‌شود» (۱۳۸۵: ۸۴) «بحر منسرح از اصل مُستفعَلْن مفعولاتُ مُسْتَفْعِلْن مفعولاتُ به صورت مزاحف مطوى مُفْتَعَلْن فاعلاتُ مفتعلن فاعلاتُ ساخته می‌شود و رکن فاعلاتُ به فاعلان یا فاعلن تبدیل می‌شود» (ماهیار، ۱۳۷۴: ۱۱۲)

۷- منسرح مثمن مطوى مکشوف : مفتعلن فاعلن مفتعلن فاعلن

شامل ۱ غزل و ۵ قصیده با ۷۹/۱۰ درصد اوزان .
غم به سزا داده بی دل به نوا کرده بی از تو پذیرفته ام هر چه عطا کرده‌ای (همان: ۲۹۶)

۸- بحر سریع

«سریع در لغت به معنی زود است و این بحر را بدان جهت سریع خوانده‌اند که «سیبها» در آن بیشتر از «اوتاباد» است. اصل این بحر، مستفعلن مستفعلن مفعولات است و سالم آن متداول نیست و مزاحف آن مطبوع تر است» (شاه حسینی، ۱۳۸۵: ۱۵۶) این بحر با ۳۹۰ درصد کل اوزان یکی از کم کاربردترین بحور دیوان نظری است و فقط شامل ۳ غزل می‌باشد.

۸-۱- سریع مسدس مطوی موقوف : مفتعلن مفتعلن فاعلان

در این وزن فقط ۲ غزل سروده شده است.

دل چوتو را یافت زبان شد خموش (همان: ۱۸۶)	داشتم از درد جدایی خروش
پرورشِ ذره کند آفتاب (همان: ۳۸)	عشق دهد با دل شوریده تاب

۸-۲- سریع مسدس مطوی مکشوف : مفتعلن مفتعلن فاعلن

در این وزن فقط ۱ غزل سروده شده است.

شوق تو فهرست سراپای من (همان: ۲۶۴)	عشق تو شیرازه‌ی اجزای من
------------------------------------	--------------------------

۹- بحر متقارب

این بحر از تکرار فعالن، پدید می‌آید و چون سبب‌ها و وتدها به یکدیگر نزدیک‌اند، آن را متقارب نامیده‌اند.

کم کاربردترین بحر با ۳۹۰ درصد کل اوزان.

۹-۱- متقارب مثمن سالم : فعالن فعالن فعالن فعالن

در این وزن ۲ غزل و ۱ قطعه (جمعاً ۳ مورد) سروده شده است.

یابِ مجموعه‌ی گل، خیالت (همان: ۲۴۵)	زهی نسخه‌ی آفرینش جمالت نکت
ور آیی ز بس سحریرون نیایی (همان: ۳۲۱)	ز نیرنگ نطقش به مضمون نیایی
از پدر تا به آدم گرفته (همان: ۴۶۹)	جهاندارِ فرمانروا، شاه‌اکبر که مُلک

اوزان دوری

«اوزان دوری به وزن مصraigی گفته می‌شود که بتوان خود آن مصraig را مرکب از دو نیم مصraig (= پاره) متساوی پنداشت. هر یک از این پاره‌ها، دو رکن مختلف دارد که عیناً در پاره‌ی دوم تکرار می‌شود. در وزن دوری غالباً کلام در پایان پاره (یعنی با رکن دوم) تمام می‌شود به هر حال در وسط مصraig مکث می‌کنیم.» (شمیسا، ۱۳۸۱: ۷۰)

اوزان دوری به کار گرفته شده در دیوان نظیری نیشابوری

۱- هرج مثمن اخرب : مفعولُ مفاعیلُن ، مفعولُ مفاعیلُن

در حلقه‌نمی گنجی، تا پخته‌نمی گردی شرط است که میخواران، سازند کباب اول (همان: ۲۲۶)
ایمان‌زیقین خیزد، از هرچه به شک‌باشی در آتش حرمان بین یا بر محک غم زن (همان: ۲۷۲)

۲- رمل مثمن مشکول : فَعَالَتْ فَاعِلَاتْنِ ، فَعَالَتْ فَاعِلَاتْنِ

تو اگر ز کعبه راندی و گراز بهشت ما را غم بنده‌پرور تو، به دری نهشت ما را (همان: ۵)
ز خراش دم به رفت، زگداز دل به دردم دم آتشین بیانان، بفسردو گفت سردم (همان: ۳۲۸)

۳- مضارع مثمن اخرب : مفعولُ فاعِلَاتْنِ، مفعولُ فاعِلَاتْنِ

آزرده خاطران را، فکری عنان نگیرد رغم گران رکابت، دل تیز گام گردان (همان: ۲۷۱)
عيش دیار غربت، چون برق در گذار است نتوان به قید کردن، ذوق گریز پا را (همان: ۴)

۴- مجتث مثمن محبون : مفاعلن فاعِلَاتْنِ ، مفاعلن فاعِلَاتْنِ
بسوی مُلک فنایم، روان زکشور هستی به حدّسردی و خشکی، مزاج گرم و ترآمد
(همان: ۳۸۶)

۵- رجز مثمن مطوى محبون : مُفَتَّعْلُن مفاعلن ، مُفَتَّعْلُن مفاعلن

فایده‌ای نمی‌دهد، داروی تلخ ناصحان این غم ناگوار را، باده‌ی خوشگوار کو ؟
(همان: ۲۸۰)

۶- منسح مثمن مطوى مکشوف : مُفَتَّعْلُن فاعِلَن ، مُفَتَّعْلُن فاعِلَن

نوبت شادی زدیم، بندگی ازمان رفت
شهره به داغ توایم، گرچه رها کرده‌ای (همان: ۲۹۶)

خنده‌ی شیرین دگر، تلغخ شود بر لب
گرشنوی نغمه‌ی، مرغ گلستان او (همان: ۴۱۷)

نتیجه

تأمل در دیوان نظیری نیشابوری و مطالعه‌ی اشعار زیبای او این مطلب را در ذهن ایجاد می‌کند که او شاعری توانمند با قریحه‌ای بالا است. در قالب‌های متفاوت شعری طبع آزمایش کرده و موفق بوده است؛ اما از همه بیشتر در قالب غزل شعر سروده و بعد از آن قصیده‌هایش قابل ملاحظه است. شعر او بیانگر روحیات و همچنین مرارت کشی‌های او در زندگی است. قصاید او را می‌توان حاصل تحولات و دگرگونی‌ها دانست که غالباً از قصاید بلند انوری استقبال کرده است، او در غزلیات پیرو سعدی و حافظ بوده؛ اما از بابا فغانی نیز استقبال کرده است. استفاده از آرایه‌های ادبی گوناگون در شعر به گونه‌ای دلچسب که از روانی و شیوه‌ای کلام نمی‌کاهد و نوآوری‌ها و تصویرهای زنده‌ای که در بیشتر غزل هایش به چشم می‌خورد، قابل توجه و تعمق است.

با نگاهی عمیق و کلی به جلوه‌های موسیقی شعر در دیوان نظیری می‌توان گفت: از نظر موسیقی بیرونی بیشتر اوزان مورد استفاده‌اش، اوزان رایج و بحور مطبوع است .
بخش اعظم دیوان نظیری نیشابوری را اوزان جویباری تشکیل می دهد .

پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی
پرتال جامع علوم انسانی

منابع

- ۱- اوحدی دقائی بلیانی (۱۳۳۸) **قدکره عرفات العاشقین و عرصات العارفین**، مقدمه، تصحیح و تحقیق سید محسن ناجی نصرآبادی، تهران: اساطیر.
- ۲- خواجه نصیرالدین طوسی، محمد بن محمد (۱۳۶۹) **معیار الاشعار**، با تصحیح و اهتمام جلیل تجلیل، چاپ اول، ناهید.
- ۳- رازی، امین احمد (۱۳۷۸) **تذکره ی هفت اقلیم**، تصحیح و تعلیقات و حواشی سید محمد رضا طاهری، تهران: سروش.
- ۴- شاه حسینی، ناصرالدین (۱۳۸۰) **شناخت شعر**، تهران: آگاه.
- ۵- شفیعی کدکنی، محمد رضا (۱۳۷۰) **موسیقی شعر**، تهران: آگاه.
- ۶- شمس قیس رازی، محمد بن قیس (۱۳۷۳) **المعجم فی معايير اشعار العجم**، به کوشش سیروس شمیسا، چاپ اول، فردوس.
- ۷- شمیسا، سیروس (۱۳۸۱) **آشنايی با عروض و قافيه**، تهران: فردوس.
- ۸- صبور، داریوش (۱۳۸۴) **آفاق غزل فارسي**، تهران: زوار.
- ۹- صفا، ذبیح الله (۱۳۷۱) **تاریخ ادبیات در ایران**، جلد ۱/۵: تهران: فردوسی.
- ۱۰- فخرالزمانی قزوینی، عبدالعالی (۱۳۶۷) **تذکرة میخانه**، به اهتمام احمد گلچین معانی، چاپ پنجم، تهران: اقبال.
- ۱۱- ماهیار، عباس (۱۳۷۴) **عروض فارسي**، تهران: قطره.
- ۱۲- مددی، حسن (۱۳۸۵) **عروض و قافيه (نگاهی تازه به اوزان و ضرب آهنگ شعر فارسي)**، تهران: تیرگان.
- ۱۳- مدرس تبریزی، محمدعلی (۱۳۷۴) **ریحانه الادب**، تهران: خیام.
- ۱۴- مشحون، حسن (۱۳۷۳) **تاریخ موسیقی ایران**، چاپ اول، تهران: نشر سیمرغ با همکاری نشر فاخته.

- ۱۵- ملّاح، حسینعلی(۱۳۶۷) **پیوند موسیقی و شعر**، تهران: فضا .
- ۱۶- نظیری نیشابوری، محمد حسین(۱۳۷۹) **دیوان اشعار**، با تصحیح محمد رضا طاهری، تهران: موسسه انتشارات نگاه .
- ۱۷- واله داغستانی، علیقلی(۱۳۸۴) **تذکره‌ی ریاض الشعرا**، تصحیح و تحقیق محسن ناجی نصرآبادی، تهران: اساطیر.
- ۱۸-وحیدیان کامیار، تقی(۱۳۷۰) **بررسی منشأ شعر فارسی**، مشهد: آستان قدس.
- ۱۹-وحیدیان کامیار، تقی(۱۳۸۶) **وزن و قافیه‌ی شعر فارسی**، مرکز نشر دانشگاهی.
- ۲۰-هدایت، رضاقلی خان(۱۳۸۵) **تذکره‌ی ریاض العارفین**، مقدمه، تصحیح و تعلیقات ابوالقاسم رادفر، گیتاشیدری، تهران: پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی.



پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی
پرتال جامع علوم انسانی

پیوست‌ها

الف: جدول بحرهای به کاررفته در دیوان نظیری نیشابوری(با زحافت)

ردیف	نام	معنی	معنی	معنی	وزن	بحر	ردیف
					۵۲	مفاعیلن مفاعیلن مفاعیلن مفاعیلن	هزج مشمن سالم ۱
					۲	مفهول مفاعیلن مفعول مفاعیلن	هزج مشمن اخرب ۲
۱					۱۵	مفهول مفاعیل مفاعیل مفاعیل	هزج مشمن اخرب مکثوف مقصور ۳
					۱۶	مفاعیلن مفاعیلن فهولن	هزج مسدس مخدوف ۴
					۲	مفاعیلن مفاعیلن مفاعیل	هزج مسدس مقصور ۵
		۱	۳		۳۰	مفهول مفاعیل مفاعیل فهولن	هزج مشمن اخرب مکثوف مخدوف ۶
		۱			۱۱	مفهول مفاعیلن فهولن	هزج مسدس اخرب مقیوض مخدوف ۷
۱۴۱						مفهول مفاعیل مفاعیلن فع	هزج مشمن اخرب مقیوض ایتر ۸
		۲	۳		۳۱	فاعلاتن فاعلاتن فاعلاتن فاعلان	رمل مشمن مقصور ۹
			۲		۵۸	فاعلاتن فاعلاتن فاعلاتن فاعلن	رمل مشمن مخدوف ۱۰
					۲	فاعلاتن فاعلاتن فاعلاتن فع لان	رمل مشمن اصلم ۱۱
					۱۱	فاعلاتن فاعلاتن فاعلان	رمل مسدس مقصور ۱۲
					۱۰	فعلاتن (فاعلاتن) فعلاتن فعلاتن فع لان	رمل مشمن مخبون اصلم مسیغ ۱۳
					۴	فاعلاتن فاعلاتن فاعلن	رمل مسدس مخدوف ۱۴
	۱		۲		۱۴	فعلاتن (فاعلاتن) فعلاتن فعلاتن فع لان	رمل مشمن مخبون اصلم ۱۵
				۱	۱۲	فعلاتن (فاعلاتن) فعلاتن فعلاتن فعلان	رمل مشمن مخبون مقصور ۱۶
					۲۴	فعلاتن (فاعلاتن) فعلاتن فعلاتن فعلن	رمل مشمن مخبون مخدوف ۱۷
					۱	فاعلاتن فعلاتن فع لان	رمل مسدس مخبون اصلم مسیغ ۱۸

فصلنامه مطالعات شبہ قاره

۱۲۷

			۱	۷	فعالات فاعلاتهن فعالات فاعلاتهن	رمل مثمن مشکول	۱۹	
			۳	۲۸	مفاعلن فعالاتن مفاعلن فعالات	مجتث مثمن مخبون مقصور	۲۰	
			۱	۲۵	مفاعلن فعالاتن مفاعلن فعالات	مجتث مثمن مخبون محدود	۲۱	
			۱	۸	۲۱	مفاعلن فعالاتن مفاعلن فعالات	مجتث مثمن مخبون اصلم	۲۲
			۵	۳۰	مفاعلن فعالاتن مفاعلن فعالات	مجتث مثمن مخبون اصلم	۲۳	
			۱	۱	مفاعلن فعالاتن مفاعلن فعالات	مجتث مثمن مخبون	۲۴	
	۲		۶	۳۹	مفهول فاعلاتهن مفاعيل فعالات	مضارع مثمن اخرب مکفوف مقصور	۲۵	
	۲		۱	۵۲	مفهول فاعلاتهن مفاعيل فعالات	مضارع مثمن اخرب مکفوف محدود	۲۶	
				۹	مفهول فاعلاتهن مفعول فاعلاتهن	مضارع مثمن اخرب	۲۷	
				۶	فعالاتن (فاعلاتهن) مفاعلن فعالات	خفیف مسدس مخبون مقصور	۲۸	
			۱	۴	فعالاتن (فاعلاتهن) مفاعلن فعالات	خفیف مسدس مخبون اصلم لآن	۲۹	
				۸	فعالاتن (فاعلاتهن) مفاعلن فعالات	خفیف مسدس مخبون محدود	۳۰	
	۱		۲	۷	فعالاتن (فاعلاتهن) مفاعلن فعالات	خفیف مسدس مخبون اصلم	۳۱	
			۱	۱۰	مستعملن مستعملن مستعملن	رجز مثمن سالم	۳۲	
				۵	مستعملن	رجز مثمن مطوى مخبون	۳۳	
			۵	۱	مستعملن فاعلاتهن مستعملن فاعلاتهن	منسح مثمن مطوى مکشوف	۳۴	
				۲	مستعملن فاعلاتهن	سریع مسدس مطوى موقوف	۳۵	
				۱	مستعملن فاعلاتهن	سریع مسدس مطوى مکشوف	۳۶	
		۱		۲	فهولن فهولن فهولن	متقارب مثمن سالم	۳۷	

ب: جدول بحراهای به کار رفته در دیوان نظیری نیشابوری(بدون زحافات)

ردیف	نام	جنس	تعداد	جنس	تعداد	جنس	تعداد	جنس	تعداد
۳۶۰۴	۲۷۵	۲	۱	۱۴۱	۳	۱۲۸	پسر هرج	۱	
۲۴۳۸	۱۸۶	۳			۹	۱۷۴	پسر دمل	۲	
۱۷۵۶	۱۳۴		۱		۱۸	۱۱۵	پسر مجتبث	۳	
۱۴۵۵	۱۱۱	۴			۷	۱۰۰	پسر مشارع	۴	
۳۸۰	۲۹	۱			۳	۲۵	پسر خلیف	۵	
۲۰۱۰	۱۶				۱	۱۵	پسر رجز	۶	
۰۷۹	۶				۵	۱	پسر منسح	۷	
۰۳۹	۳					۳	پسر سریع	۸	
۰۳۹	۳		۱			۲	پسر متقارب	۹	
									جمع بحور
									۷۶۳

پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی
پرتال جامع علوم انسانی



پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی
پرتمال جامع علوم انسانی